Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	**Aire-la-Ville II**	**1L**
CLUB 2	**Bienne II**	**1L**

Lieu / Ort Location / Luogo	**Aire-la-Ville**	Date / Datum Date / Data	**27.04.2025**
Start / Beginn Début / Inizio **15:00**	End / Ende Fin / Fine **17:03**	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	**CA11**
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	50

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	210126	MONTFORT Ludovic	
Official scorer Marqueur	220086	JAN-DU-CHENE Mark	
Referee 1 Arbitre 1	215110	CHASSOT Fabian	
Referee 2 Arbitre 2	9047	KUENZLI Kilian	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	6	8	11
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	3	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Bienne II**	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	2	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Aire-la-Ville II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
98	C	EGGER Geoffrey	221210
97	A	MURARO Jeff	215147
32	G	NICOLE Luke X	221107
1	G	FRIEDERICH Arthur X X X	224339
88		SOARES Flavio	212639
68		BOURGET Valentin	207223
16		CLENNON Steven	208246
15		SANGA François	223061
64		EXTERMANN Gauthier	223724
23		MONNIER Titouan	219951
84		FUCHS Laurent	223058
2		BUGNON David	210023

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	219040
	MAISON Jérome		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
12:28	15	68	1				
18:00	15		2				
36:55	16	88	3				
49:46	16	98	4				
55:17	23	84	5				
55:23	2	15	6				
56:03	15	2	7				
59:54	23	97	8				
TOTAL							8
TIME OUT				X			

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
07:39	88	2	00:00	08:36	J1
20:00	84	2	00:00	22:00	D
59:06	98	2	00:00	60:00	S2
TOTAL				6 min	

2 Bienne II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
16	C	GUMY Julien	98304
88	A	ROUILLER Jonathan	203187
20	G	HOSTETTLER Chris X X X	215527
32	G	PERRENOUD Solène	221602
11		BASSI Jonathan	208332
92		AMIGO DEL VALLE Mateo	213403
28		GSCHWIND Yanis	216846
6		BOLDINI Lucien	214335
17		KOLLROS Nicolas	202649
30		MAILLARD Julien	216745
98		VUILLEUMIER Maxime	209243
12		SCHAFFTER Numa	207266
97		GOZEL Gaëtan	204453
81		VOIROL Damien	2189

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	209046
	ZIGERLI Julien		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
03:45	6	17	1				
04:02	92	81	2				
04:08	12	98	3				
06:44	98		4				
08:36	12	98	5				
13:43	92	81	6				
20:58	98		7				
21:34	81		8				
28:30	92	81	9				
45:54	88	92	10				
53:50	81		11				
TOTAL							11
TIME OUT				X		X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
20:00	11	2	00:00	22:00	C1
33:07	30	2	00:00	35:07	I
53:35	16	2	00:00	55:17	E
TOTAL				6 min	